

VERONA
~~TOP SECRET~~



USSR

Ref. No.: 3/MBT/T1788 (of 31/5/1966)

Issued : 26/3/1969

Copy No.: 28/

4TH EDITION

ANDERSON, SAMUEL', SVANTE, FRITZ, FELIX, POL'KE. ("VALTER")
(1942)

From: STOCKHOLM

To: MOSCOW

No.: 872 ✓

8th May 1942

To SEVERNO[1].

In reply to your No. 4609[a] I report the following:

1. ANDERSON[11]

His training has been completed and he is leaving [1 group unrecovered][b].

He has been taught the TALMUD[11] (in accordance with telegram No. 2909[c]).
The "SOUTH"[iv] signal plan [PROGRAMMA] has[d] been handed over [to him][e] and
the MUSIC[v] has been taken from SAMUEL[vi].

[5 groups unrecovered].

The book is NORGE FORTELLER[f].

[5 groups unrecovered].

DISTRIBUTION:

[Continued overleaf]

VERNONA
~~TOP SECRET~~



- 2 -

3/MS7/T1788

2. SVANTE[vii] and FRITZ[viii]

They left for NORWAY (1 group unrecovered)[b]. They have been taught the TALMUD which we have[d] in reassys. [in accordance with telegram No. 11823 of 1941[g] cipher [No.][e] 2). The SELIGER[ix] signal plan has been handed over [to them][e] and the MUSIC (1 group unrecovered) by us.

The book is QUISLING HAR SAGT.

[5 groups unrecovered].

3. FELIX[x] and POL'KE[xi]

[5 groups unrecovered].

They have been taught the TALMUD which has been constructed by us on the same system[SHKEMA] as SVANTE's (([D% given in a] separate telegram). The TOSNO[xii] signal plan has been handed over [to them][e]; the MUSIC is not [3 groups unrecovered].

The book is "CHARKEN" by Barbra HING.

[8 groups unrecovered]

[C% 4.] SVANTE recommended for work in NORWAY his comrade [xiii], born in 1921 in NORWAY (at FURNAS[FURNES]).

("VAL'TER")[xiii] gave a written undertaking [that he would work][e] against the Germans in NORWAY. He is providing [2 groups unrecovered] with a MUSIC in Khabar[xiv] or at another point according to our

[9 groups unrecovered]

[C% in order to] [1 group unrecovered] communications[SVYAZI][i] in NORWAY.

[1 group unrecovered][b] I sent VAL'TER to NORWAY with the task of re-establishing communications[SVYAZI][i] and picking a MUSICIAN(MUZYKANT)[xv]. He is to return by 1st June.

5. They[j] will send all communications in the Norwegian language.

6. Up to [1 group unrecovered][k] the sum of 12,000 Swedish kronor has been spent on the training and equipment of the above mentioned groups.

No. 159

AKAYED[xvi]

[Continued overleaf]

~~TOP SECRET~~
VERNONA



53
VENONA
~~TOP SECRET~~



- 3 -

3/NBF/T1788

- Notes: [a] Or 4611. Not available.
[b] A date in May.
[c] MOSCOW-STOCKHOLM No. 223 of 25th March 1942 (3/NBF/T1687).
[d] Or "had".
[e] Inserted by translator.
[f] Sent as "NORGE FORSTELLER", presumably in error.
[g] MOSCOW-STOCKHOLM No. 939 of 13th October 1941 (3/NBF/T1686).
[h] Date in May, probably 5th or 6th May.
[i] Or "contacts".
[j] Or "he".
[k] Probably a date.

Comments: [i] SEVERNYJ: ✓

i.e. "NORTHERN". MOSCOW addressee and signatory. Probably Northern Department.

[ii] ANDERSON: ✓

Also occurs in STOCKHOLM's No. 495 of 14th March 1942 (3/NBF/T1853), No. 557 of 24th March 1942 (3/NBF/T1839), No. 633 of 3rd April 1942 (not published), No. 737 of 19th April 1942 (3/NBF/T1808) and No. 1580 of 24th July 1942 (3/NBF/T1607) and in MOSCOW's No. 223 of 25th March 1942 (3/NBF/T1687), No. 333 of 8th May 1942 (3/NBF/T1891), No. 619 of 9th September 1942 (not published), and No. 710 of 30th September 1942 (3/NBF/T1608).

[iii] TALMUD: ✓

Coverword for cipher or cipher system.

[iv] "SOUTH" Signal Plan: ✓

i.e. Signal plan of the "SOUTH" Group. See reference to "SOUTH" Group in STOCKHOLM's No. 737 of 19th April 1942 (3/NBF/T1808).

[Continued overleaf]

~~TOP SECRET~~



VERSIONA
~~TOP SECRET~~



3/MBF/T1788

Comments: [v] MUSIC: ✓
(Cont'd)

[vi] SAMUEL: ✗

Coverword for W/T set.

i.e. "SAMUEL". Unidentified covername.
Also occurs in STOCKHOLM's No. 632 of
3rd April 1942 (not published) and No.
737 of 19th April 1942 (3/MBF/T1898) and
in MOSCOW's No. 179 of 19th March 1942
(3/MBF/T1816), No. 299 of 19th March 1942
(3/MBF/T1717) and No. 719 of
30th September 1942 (3/MBF/T1690).

[vii] SVANTE: ✗

[viii] FRITS: ✗

i.e. "FRITS". Unidentified covername.
Also occurs in STOCKHOLM's No. 836 of
2nd May 1942 (3/MBF/T1892). It is
probable that MOSCOW refers to FRITS as
FRED: see MOSCOW's No. 264 of
19th April 1942 (3/MBF/T1852) and No. 333
of 8th May 1942 (3/MBF/T1891).

[ix] SELIGER: ✓

Name of a lake in USSR. Unidentified
coverword or covername. First
occurrence.

[x] FELIX: ✓

i.e. "FELIX". See
STOCKHOLM's No. 655 of 8th April 1942
(3/MBF/T1899).

The covername FELIX also occurs in
STOCKHOLM's No. 737 of 19th April 1942
(3/MBF/T1898) and No. 873 of 8th May 1942
(3/MBF/T1688) and in MOSCOW's No. 264 of
19th April 1942 (3/MBF/T1852), No. 343 of
11th May 1942 (not published) and No. 719
of 30th September 1942 (3/MBF/T1690).

[xi] POLKE: ✗

i.e. "POLKE": unidentified covername.
First occurrence.

[xii] TOSNO: ✓

Name of a town in USSR. Unidentified
coverword or covername. First occurrence.

[Continued overleaf]

~~TOP SECRET~~
VERSIONA



VERONA
~~TOP SECRET~~



- 5 -

3/NBF/T1788

Comments:

(Cont'd) [xiii]

("VAL'TER")

^{covername}
"VAL'TER" i.e. "WALTER", was a Norwegian agent

[xiv] KHRAR:

This is given in the translation exactly as it decrypts but is obviously an encipherer's error, probably for HAMAR, with which is known to have been associated.

[xv] MUSICIAN: ✓

Coverword for W/T operator.

[xvi] AXLESTO: ✓

Col. N.I. MIKITUSHEV, Soviet Military and Air Attaché in STOCKHOLM.

3/NBF/T1788

VERONA
~~TOP SECRET~~

